



人权理事会

第五十八届会议

2025年2月24日至4月4日

议程项目3

促进和保护所有人权——公民权利、政治权利、
经济、社会及文化权利，包括发展权

阿尔巴尼亚、亚美尼亚*、澳大利亚*、奥地利*、比利时、保加利亚、智利、哥斯达黎加、克罗地亚*、塞浦路斯、捷克、丹麦*、厄瓜多尔*、爱沙尼亚*、芬兰*、法国、格鲁吉亚、德国、希腊*、危地马拉*、匈牙利*、爱尔兰*、意大利*、拉脱维亚*、立陶宛*、卢森堡*、马拉维、马来西亚*、马耳他*、马绍尔群岛、墨西哥、摩纳哥*、蒙古*、黑山*、摩洛哥、荷兰王国、北马其顿、挪威*、巴拉圭*、秘鲁*、波兰*、葡萄牙*、大韩民国、摩尔多瓦共和国*、罗马尼亚、圣马力诺*、斯洛伐克*、斯洛文尼亚*、西班牙、瑞典*、瑞士、突尼斯*、乌克兰* 和大不列颠及北爱尔兰联合王国*：
订正决议草案

58/... 人权、民主和法治

人权理事会，

遵循《联合国宪章》的宗旨和原则，

重申《世界人权宣言》和《维也纳宣言和行动纲领》，

又重申《公民及政治权利国际公约》、《经济社会文化权利国际公约》和其他有关国际人权文书，

承认联合国会员国通过《2030年可持续发展议程》，藉此承诺在落实可持续发展目标的过程中不让任何一个人掉队，其中包括目标4(确保包容和公平的优质教育，让全民终身享有学习机会)、目标5(实现性别平等，增强所有妇女和女童的权能)和目标16(创建和平、包容的社会以促进可持续发展，让所有人都能诉诸司法，在各级建立有效、负责和包容的机构)，

* 非人权理事会成员国。



回顾大会通过《未来契约》¹，藉此重申需要建设和平、公正和包容的社会，确保所有人都能平等诉诸司法，人权得到尊重，各级均实行法治和善治，并且设有透明、有效和负责的机构，同时强调青年的声音在影响公共领域的讨论和决策方面的作用，

承认投资于为持久国际和平与安全、可持续发展、促进普遍尊重和承认所有人的人权和基本自由以及维护法治奠定坚实基础，是保障子孙后代需求和利益的最有效途径，

回顾秘书长人权行动呼吁，并认识到将基于人权的方法纳入考虑有助于实现其中所载的目标，

又回顾大会、人权委员会和人权理事会以往通过的所有关于民主和法治的决议，特别是理事会 2012 年 3 月 23 日第 19/36 号、2015 年 3 月 26 日第 28/14 号、2017 年 3 月 24 日第 34/41 号、2019 年 3 月 21 日第 40/9 号、2021 年 3 月 23 日第 46/4 号和 2023 年 4 月 3 日第 52/22 号决议，理事会在这些决议中决定设立人权、民主和法治论坛，并确定了前五届会议的主题，

还回顾人权理事会关于世界人权教育方案的各项决议，强调人权教育、培训和学习与民主教育互为补充、相辅相成，

表示注意到秘书长与联合国教育、科学及文化组织总干事合作提交的题为“民主教育”的报告，²

承认人权、民主和法治创造了一种环境，通过政府、议会、联合国系统和其他国际组织、地方当局、国家人权机构、土著人民、地方社区、属于民族或族裔、宗教和语言少数群体的人、人权维护者、民间社会、妇女和女童权利组织、残疾人组织、工商企业和私营部门、科学界和学术界以及所有其他有关利益攸方方的参与，各国能够促进可持续发展，保护个人不受歧视，并确保所有人都能平等诉诸司法，

强调指出，人权、民主和法治是相互依存、相辅相成的，在这方面回顾秘书长关于加强和协调联合国法治活动的报告，³ 其中秘书长讨论了进一步发展法治与联合国三大支柱——和平与安全、人权、发展——之间的联系的重要途径和方法，

认识到人权、民主、法治和各级善治之间的联系，并回顾人权理事会各项决议和其他所有关于善治在促进人权方面的作用的决议，

深信司法机构的独立和公正、司法系统的廉洁以及独立的法律专业队伍是尊重和保护人权、实现法治、善治和民主的必要先决条件，也是确保司法工作中不存在歧视的必要先决条件，因此在任何情况下均应受到尊重，

回顾每个公民都有权在真正、定期的选举中投票和被选，选举权必须普及而平等，选举应以无记名投票方式或按照同等自由投票程序进行，以保证选民意志之自由表现，

¹ 见大会第 79/1 号决议。

² A/79/344.

³ A/72/268.

重申民主的基础是，人民可以自由表达意愿，包括通过透明且包容各方的自由公正的选举表达意愿，决定自身的政治、经济、社会和文化制度，并充分参与生活的各个方面，

又重申民主政体虽然有一些共同特征，但不存在单一的民主模式，而且民主不属于任何国家或任何地区，还重申主权、领土完整和自决权必须得到应有的尊重，

铭记所有民主社会都面临对民主的挑战，需要坚决和协调一致的行动和参与，以防止和抗击民主倒退的趋势、对人权和基本自由的尊重的恶化，以及对法治的尊重的恶化，

认识到所有利益攸关方都需要参与应对全球危机和挑战的工作，需要在线上 and 线下获得及时、准确的信息，需要参与影响到他们的决策，承认让民间社会在不受报复和恐吓的条件下积极、包容和安全地参与决策十分重要，促进私营部门为这些应对工作作出贡献也十分重要，

促请各国承认和保护民间社会、土著人民、人权维护者、记者和媒体工作者为促进人权、民主和法治所作的重要贡献，并确保他们有开放、安全和有利的线上和线下工作环境，

承认教育有助于加强各级民主、善治和法治，减少经济不平等，实现人权、性别平等及增强妇女和女童权能，为残疾人提供无障碍和包容的环境，打击种族主义和一切形式的歧视、仇外和相关不容忍行为，实现包括可持续发展目标在内的所有国际商定的发展目标，开发人的潜能，消除贫困及增进人民之间的了解、对话与合作，

严重关切学校、学生和教育工作者受到的袭击持续升级，对儿童特别是女童和残疾儿童造成直接的长期后果，认识到保持教育环境的安全和维护受教育权利至关重要，申明教育对于发展、和平、安全、法治以及充分享有人权和自由不可或缺，

注意到《关于促进和平与人权、国际理解、合作、基本自由、全球公民意识和可持续发展的教育的建议书》所载各项原则，这些原则强调了教育在促进和平、人权和基本自由、国际理解、合作、民主、法治、全球公民意识和可持续发展，以及在不断变化的信息环境中培养批判性思考能力方面的作用，

承认人权教育和培训，包括通过数字平台开展的人权教育和培训，对于巩固民主和推动促进、保护和切实实现所有人权至为重要，包括通过培养批判性思维和发展公民积极参与决策进程的能力，以建设包容、和平的社会和更具韧性的民主，并强调指出需要弥合所有数字鸿沟，以确保人人都能不受任何歧视地享受新的和新兴数字技术的惠益，

重申获取可靠、可负担和可及的信息和通信技术以及数字、媒体和信息素养对于促进负责任地使用数字技术和获得可靠知识至关重要，承认开放和包容的教育资源对于确保人人能够公平获得优质教育必不可少，承认数字时代的创新、技术变革和教育对实现性别平等和增强所有妇女和女童的权能极为关键，并强调妇女充分、安全、便捷、平等和有意义地参与各级政治和公共事务决策并在其中具有代表性，对于民主举足轻重，

承认数字时代的创新、技术变革和辅助技术对于实现所有残疾人充分和有意义的参与至关重要，强调让残疾人不受歧视地充分、安全、平等和有意义地参与制定和实施政策、方案和举措，

重申各国需要制定和实施政策和战略，确保儿童和青年获得安全、包容、公平和优质的教育和平等机会，使其能够充分、有效和有意义地参与制定和实施政策、方案和举措，不受任何形式的歧视，

鼓励各国进一步努力制定和加强教育政策和举措，促进打击虚假信息、错误信息、污名化、种族主义、仇外和相关不容忍行为、仇恨言论和任何形式的歧视、排斥和暴力，特别是通过普及数字、媒体和信息素养，加强新兴数字环境中的民主教育并在各个层面加强社会抵御虚假信息负面影响的能力，

回顾行使人权，包括行使寻求、接受和传递信息的自由和参与政府及公共事务的自由，以及向公众提供以科学和证据为依据的数据和信息，对于透明和包容的民主至关重要，

强调民主社会有赖于对人权的尊重，包括对意见和表达自由权的尊重，对寻求、接受和传递信息的自由施加不当限制会阻碍向公民提供信息的努力(包括在民主进程中和选举各个阶段的此类努力)，也会阻碍追究公共当局的责任和揭露腐败，从而破坏民主和法治，又强调必须促进安全和多样化的信息环境，以生成准确、可信和可靠的信息，这意味着人们在接触各种思想之时，可以信赖他们所获取信息的准确性，

吁请各国促进人人能够开放、稳定和 safely 地使用互联网，并鼓励数字平台促进和确保人们能够获得自由、独立和可靠的信息，

促请各国、民间社会、私营部门、国际组织、媒体和其他利益攸关方认识到虚假信息和网络仇恨言论可能给选举和更广泛民主进程带来的复杂风险，开展跨部门合作，制定切实可行的战略，包括通过提高媒体信息、人工智能和数据素养来减缓这些风险，从而在保障充分享有人权和基本自由的同时确保对政治和公共事务的知情参与，

着重指出，虽然各国负有维护和加强民主和法治的主要责任，但联合国可应各国请求，在提供援助和协调国际努力以支持各国的民主化进程方面发挥重要作用，

认识到由人权、民主和法治论坛根据《宪章》原则和宗旨就人权、民主和法治的相互联系进行交流、对话、相互谅解和合作极具价值，同时承认人权领域的现有区域做法的重要性，并着重指出在此框架内继续辩论的重要意义，

1. **注意到**人权、民主和法治论坛第五届会议由于联合国秘书处的流动性危机而改期至 2025 年 10 月举行，主题是“民主与气候变化：注重解决方案”；

2. **鼓励**各国在所有利益攸关方的合作下，促进所有各级实行善治，建立有效、负责和透明的民主做法、进程和体制以及包容妇女、女童和处境脆弱者的具有参与性和代表性的决策进程，同时又重申充分致力于实现《2030 年可持续发展议程》；

3. **决定**将于 2026 年举行的论坛第六届会议的主题为“公民参与教育：赋能未来世代，培养知识和批判性思维”；

4. **鼓励**在这方面加强交流关于教育、强化沟通、培训、提高公众认识、公众参与、公众获取信息和国际合作的良好做法；
 5. **决定**论坛第六届会议的参与方式将遵循人权理事会第28/14号、第34/41号、第40/9号、第46/4号和第52/22号决议的规定；
 6. **鼓励**各国和所有利益攸关方特别注意促进各方尽可能广泛和公平地参与论坛，同时适当考虑到地域和性别平衡；
 7. **请**秘书长和联合国人权事务高级专员继续向论坛第六届会议提供一切必要的服务和设施，包括提供联合国所有正式语文的口译服务。
-